朝朝暮暮

今天有點事，不見你了，」他吶吶的說。

「噯，不是約了那個心上人吧！」樂大大笑。

「這暫時不告訴你！」如風故意這樣說。

「你不說 我便要不客氣的死纏了，」

「別嚷了！下午我約了她看電影，」如風無奈說了。

「你眞有辦法，好吧！預祝你進展順利 好好享受你的假期好了，」他說 便收線。

如風帶着輕快的笑容，對鏡如意打扮齊整，嘴裏吹着口哨，操着得意的步伐，駕上他的車子，迎風而去。

他約一柔柔在一間高貴的舖子會晤，他特別提高到來，坐在那兒耐心等候。

好一回柔柔美麗的影子，在他面前出現，那清麗的神態，彷彿出水芙蓉地鮮嫩，他的覺精神一振，興奮得不由呆了半響，好一回也說不出話來。

「對不起！累你久等了，」還是柔柔先說。

「不，不……請坐，」他顯得手足無措。

（一二七）

（一）東區 貳五貳號十八街東，兩睡房，客廳，飯廳 土庫另有廁房，近交通學校，實價三萬三千九百元

（二）西區，入息屋、共四組，土庫另有睡房，月租超出六百元，開價五萬元，近緬街，電話先約。

（三）西比商業樓，樓上有四個聯房，樓下有兩舖位，有長批，在Cambie街旺區，每年入息超出六千元，取價七萬九千。

（四）二埠商業樓壹間，位於 Columbia St.，年租超過一萬七千，開價貳十貳萬元，投資收租好機會。

歐陽文光住家八七貳、貳八六三

公司六八七、壹四六壹

Transpacific Realty Ltd, 525 W. Pender St.

雲埠十多年專業老手

雅慈油漆裝飾

飛龍・油漆裝修工程

價錢相宜・歡迎估價

星期一至星期五上午九時至下午五時

Worldian, Painting & Decorating 電話874-7434

雅慈油漆裝飾

。房屋店舖。內外油漆。服務盡責。

電話：八七六、貳六貳八 四三七、五〇七五

活氏傢俬電器公司

WOSK'S LTD.

62 W. Hastings St., Vancouver 4, B. C. Phone: 685-0111

袁金榮

活氏傢俬電器公司

本公司經營四十餘年，現擴張營業共開支店十間，向蒙華友光顧，不勝感謝，茲爲便利起見，特聘請袁金榮君 MR. JIMMY YUEN 專售各名廠彩色電視機，霜櫃，電爐，洗衣機盤碗機，家庭用具，床，枱椅，地毡，其他各種傢俬俱全，貨多揀擇，價錢相宜，如蒙光顧請與袁金榮君可用華語接洽，極表歡迎。

華安公司

VAN CHINA TRADE CENTRE LTD

550 Main St. Vancouver 4, B. C

電話 681-8531

新從祖國運到

防火板面方型，圓型摺飯枱，防火板面麻雀枱，圓型小摺凳，電鍍鋼管折椅，打字機枱，書架，熨衣板等。

歡迎僑胞參加選購，外埠郵寄一律歡迎！

聯興公司

RON HING CO

227 KEEFER ST., VANCOUVER 4, B. C

TEL 683-4918

最新運到

唐山雜貨 罐頭食品

京菓海味 參茸藥材

磁器碗碟 各種茶葉

鮮明肉類 合時瓜菜

暗市黨殯儀館

ARMSTRONG & CO.

604 Dunlevy Ave., Vancouver, B. C

本店創設四十餘年經驗豐富

價錢克己服務

周到遠近聞名

華友光顧極表歡迎如有接洽

請問李榮

特聘華人經理李榮

本館電話 254-2821

李榮電話 255-8814

O. K.

傢私公司

溫哥華 奇化街 貳五大號

電話：大八七、七一七、貳五三、〇三六

賣平大床人双單

每套由五十四元九五起

雲華眼鏡公司

隱形眼鏡專家 配鏡精明

（特價815）每對$16元

精工修理破舊眼鏡

全埠最平即配即有

營業時間：

上午九時至下午七時

例假照常營業

MAX OPTICAL CO.,

329 E. Hastings St. Van. 4, B.C.

電話 687-4135

三美電子行

SEMITRONIC PARTS CO.

714 Main St., Vancouver, B. C.

Phone: 688-4219

專賣

零件風筒唱片

唱帶收音錄音

擴音機

精工修理

電視

收音

錄音

機

廉價保用

Bank of Montreal

The First Canadian Bank

滿地可銀行

華埠支行新址片打東街一七八號

滿地可銀行在壹般銀行之中，是有其獨特之處其所獨特者是我們不僅在儲蓄及貸欵方面爲各界人士服務，同時並指導顧客們如何將錢財得以儘量利用。

貴客們如有所需或有其他疑問，請到敝行談談，我們當樂爲協助和解答。

經理：馬國材 Manager T. Mah

電話：684-1357

廣萬生雜貨行

WONG MAN SANG & CO.

236 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B. C.

PHONE 683-3032

新到

大都花旗參 糖水荔枝

滁州白菊花 糖水龍眼

得果定喉糖 四川搾菜

余仁生白鳳丸 梅林鳳尾魚

清水白菓 龍口粉絲

清水蓮藕 鮮紅蝦米

打片實業公司

Pender Realty & Insurance Agencies Ltd.

627 MAIN St. MU 2-1851

Vancouver, B. C.

商業樓宇 各種燕窩

新舊房屋 大小柏文

東方花舖

Oriental Florists

251 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

Tel 681-3448 681-3449

266-5159

南華麵廠

TOP VALUE FOOD PRODUCTS LTD

335 Powell St. Vancouver 4, B. C.

PHONE 683-0733

各種鮮麵 日日生鮮 超等乾麵 爽滑可口 新型機器 名師精製 大小光顧 均極歡迎

飛虎牌漆油

經銷處：僑豐有限公司

地址：緬街四四壹貳號

電話：八七貳、貳叁壹八

新奇士雜貨花店

上午十壹時半至半夜壹時半

喜士定東三八九號

電話：六八七、四〇九四

盆景花木 技工精製

結婚花球 花牌花圈

僑胞社團 光顧定製

特別歡迎

吳柏南敬啓

營業時間：

擴遷新址

北美洲針灸學院

梁覺玄

4584 Fraser St., Phone 879-3622

Vancouver 10, B. C. （近 E. 30 Ave.）

新近禮聘香港針灸學會主席

李天源先生來加，主理針灸教務

誌里冷氣工程

專科大小商業凍房冷氣工程。設計裝置及修理。忠誠爲僑胞服務。快捷安當。

電話：八七貳、壹〇三九

3742 Main St, Vancouver 10, B. C.

楓樹花舖

MAPLE FLORISTS

2525 ST. JOHN'S ST., PORT MOODY, B. C.

Phone 939-5200 Res: 942-8312

四季鮮花 結婚花球

喜慶枱花 新穎膠花

花牌花圈 花籃襟花

各式常備 價廉工精

特設代理 雲高華埠

哥街 575 大生雜貨店

電話 688-0831

元昌肉食公司

DOLLAR MEAT STORE

266 E. PENDER STREET

TEL. 681-1052

巧製

馳名琵琶鴨

掛爐鴨

脆皮大乳鴿

爽嫩白切鷄

美味桂花腸

鮮明肉類

承接金猪

逢星期四營業至下午四時收市

黃炳超會計服務所

BING C WONG & ASSOCIATES

Accounting & Taxation Service

164 E. Pender St., Vancouver 4, B. C

電話：682-7561 682-7562

專辦

入息稅項

月結年結

會計事務

每月按時上門服務

特設電腦計算機助理

兼協助

投資交易

物業管理

英皇電器修理工程

合格牌照，新裝電火。

免費估價，電器修理。

日夜應命。電貳九八〇五八七八 余鴻智

花旗麵廠

Northwest Food Products Limited

355 Powell St. Vancouver 4, B.C. Phone 684-9820

五磅十扎

花旗乾麵 零

雲吞乾麵 沽

花旗炸麵 批

蒸汽炸麵 發

蒸汽鮮麵 索

鮮雲吞皮 辦

鮮春捲皮 歡

新鮮蛋麵 迎

幸運餅仔

華仁蛋撻

中秋月餅

地址：哥街六一九號

電話：六八一・八〇一七